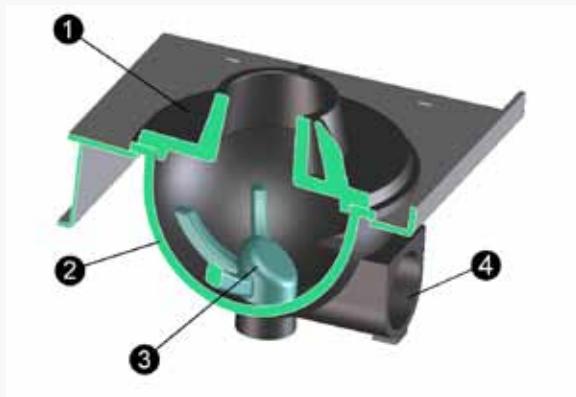


HIDRA MAXI 34 AP | IDRO

autopulente | self cleanign



HIDRA MAXI 34 AP autopulente



SISTEMA AUTOPULENTE DEL BRACIERE
Hidra maxi 34 AP

- 1) cono gassificatore
- 2) braciere
- 3) sistema di pulizia
- 4) ingresso pellet



Hidra Maxi AP Idro
6.5-27.5 kW



Hidra Maxi AP Idro:
1.8-7.0 kg/h



Hidra Maxi AP Idro:
500-850 m³

Caldaia di grande potenza progettata per essere installata in locali di servizio sufficientemente areati, caratterizzata da un'alta resa calorica all'acqua, dotata di braciere a sorgente in ghisa che permette ampi periodi di funzionamento senza manutenzione. Disponibile con produzione di acqua sanitaria istantanea. Il modello autopulente ha un bruciatore in grado di bruciare qualsiasi tipo di pellet come pure nocciole di oliva lavate e frantumate, gusci di nocciole e mandorle tritati.

High power boiler designed for installation in sufficiently aerated service premises. Characterized by a high water heat efficiency, equipped with a cast iron burner to guarantee long periods of operation without maintenance Available with instant domestic hot water production. The self-cleaning version has a burner capable of burning any type of pellet, as well as washed and crushed olive stones, hazelnut and almond shells.

Chaudière de grande puissance conçue pour être installée dans des pièces de service suffisamment aérées, caractérisées par un grand rendement calorique de l'eau, équipée de brasero à la source en fonte qui permet des grandes périodes de fonctionnement sans entretien. Disponible avec la production d'eau sanitaire instantanée. Le modèle autonettoyant possède un brûleur capable de brûler n'importe quel type de pellet tels que les noyaux d'olives lavés et broyés, les coques de noisettes et d'amandes triturées.

Hochleistungs-Heizkessel für die Installation in ausreichend belüfteten Betriebsräumen. Ihn zeichnen eine hohe Wärmemenge aus, die er an das Wasser abgibt, sowie ein Kohlenbecken aus Gusseisen, das lange Betriebszeiten ohne Wartungsmaßnahmen ermöglicht. Erhältlich mit Durchlauferzeugung von Warmbrauchwasser. Das selbstreinigende Modell verfügt über einen Brenner, der jede Art von Pellets sowie gewaschene und zerkleinerte Olivenkerne, Schalen von Haselnüssen und Mandeln verbrennen kann.

Caldera de gran potencia diseñada para ser instalada en locales de servicio lo suficientemente ventilados, caracterizada por una elevada capacidad calorífica del agua, dotada de quemador tipo fuente en aleación que permite amplios períodos de funcionamiento sin necesidad de realizar tareas de mantenimiento. Disponible con producción de agua sanitaria instantánea. El modelo con limpieza automática posee un quemador capaz de quemar cualquier tipo de pellet como también almendras de aceituna lavadas y trituradas, cáscaras de avellanas y almendras fragmentadas.

Caldeira de grande potência projetada para ser instalada em locais de serviço suficientemente arejados, caracterizada por um alto rendimento de aquecimento de água; equipada com braseiro em ferro fundido que permite longos períodos de funcionamento sem manutenção. Disponível com produção de água sanitária instantânea. O modelo com limpeza automática dispõe de um queimador capaz de queimar qualquer tipo de pellets e ainda caroços de azeitona lavados e triturados e cascas de noz e amêndoas trituradas.



	HIDRA MAXI 34 AP												
	34.0 kW		88,5 %		48,5 L		480 W		Ø 100 mm		350 Kg		R
	30.0 kW		100 Kg		230 V ~ 50 Hz		3/4 M		665x850x1535				

HIDRA MAXI idro



HIDRA MAXI 34 AP rosso bordeaux



HIDRA 18 / HIDRA 24



HIDRA 28



HIDRA 32



Hidra 18: 4,2-14 kW
Hidra 24: 5,4-18 kW
Hidra 28: 6,2-21 kW
Hidra 32: 7,0-24 kW



Hidra 18: 1,2-3,8 kg/h
Hidra 24: 1,6-5,2 kg/h
Hidra 28: 1,8-5,8 kg/h
Hidra 32: 1,8-6,4 kg/h



Hidra 18: 250-400 m³
Hidra 24: 350-520 m³
Hidra 28: 400-600 m³
Hidra 32: 450-700 m³

Caldaie progettate per essere installate in locali di servizio sufficientemente areati, disponibile con potenze di 18 kW, 24 kW, 28 kW, 32 kW grande capacità del serbatoio e possibilità di caricamento automatico da big-bag o serbatoio supplementare. Modelli da 28 kW e 32 kW disponibili con produzione di acqua sanitaria istantanea.

Boilers designed for installation in sufficiently aerated service premises. Available with 18 kW, 24 kW, 28 kW, 32 kW power, they offer high tank capacity and the possibility of automatic loading from Big Bags or from auxiliary tanks. 28 kW and 32 kW models available with instant production of domestic water.

Les chaudières conçues pour être installées dans des pièces de service suffisamment aérées, disponibles avec des puissances de 18 kW, 24 kW, 28 kW et 32 kW, grande capacité du réservoir et possibilité de chargement automatique depuis le big-bag ou le réservoir supplémentaire. Les modèles de 28 kW et de 32 k sont disponibles avec la production d'eau sanitaire instantanée.

Heizkessel, die für die Installation in ausreichend belüfteten Betriebsräumen geplant wurden. Erhältlich mit den Leistungen 18 kW, 24 kW, 28 kW und 32 kW, einem Behälter mit großem Fassungsvermögen und auf Wunsch mit Beladung durch Big-Bag oder einen zusätzlichen Behälter. Die Modelle mit 28 kW und 32 kW sind mit Durchlauferzeugung von Warmbrauchwasser erhältlich.

Calderas diseñadas para ser instaladas en locales de servicio lo suficientemente ventilados, disponible con una potencia de 18 kW, 24 kW, 28 kW, 32 kW gran capacidad del depósito y posibilidad de carga automática de la big-bag o depósito complementario. Modelos de 28 kW y 32 kW disponibles con producción de agua sanitaria instantánea.

Caldeiras projectadas para serem instaladas em locais de serviço suficientemente arejados, disponíveis com potências de 18 kW, 24 kW, 28 kW, 32 kW, depósito de grande capacidade e possibilidade de carregamento automático através de big-bag ou depósito suplementar. Os modelos de 28 kW e 32 kW estão disponíveis com produção de água sanitária instantânea.



	HIDRA 18	HIDRA 24	HIDRA 28	HIDRA 32		HIDRA 18	HIDRA 24	HIDRA 28	HIDRA 32		HIDRA 18	HIDRA 24	HIDRA 28	HIDRA 32
	18,8 kW	25,3 kW	28,4 kW	32,0 kW		13,5 L	13,5 L	20 L	4 L		Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 100 mm	Ø 100 mm
	17,0 kW	22,0 kW	25,5 kW	28,5 kW		230V ~ 50 Hz		555x590x1395	555x590x1395	555x590x1395	555x590x1395			
	92 %	88 %	90,5 %	90 %		480 W	480 W	480 W	480 W		176 Kg	176 Kg	182 Kg	194 Kg
	52 Kg	52 Kg	52 Kg	50 Kg		3/4 M	3/4 M	3/4 M	3/4 M		R	R	R	R

HIDRA idro



HIDRA 32 rosso bordeaux



Hidra 31:
8,6-30,8 kW



Hidra 31:
1,9-6,8 kg/h



Hidra 31:
550-880 m³

Caldaia ad altissimo rendimento all'acqua (~91,94 %) che la colloca abbondantemente nella classe 5 unitamente ad una bassissima emissione di polveri sottili. La caldaia è un prodotto ideale per le persone che sono interessate all'ottenimento del contributo governativo del Conto Termico. Caldaia di concezione nord-europea, a differenza della gamma Hidra 18-24-28-32 e Hidra Maxi non ha accessori idraulici a bordo (circolatore, vaso di espansione, valvola di sicurezza, ecc.)

Hot water boiler featuring extremely high efficiency (~91.94 %), comfortably placing it in the class 5 category, plus very low fine dust emissions. The boiler is an ideal solution for people interested in taking advantage of government incentives. Featuring a northern European design, unlike the Hidra 18-24-28-32 and Hidra Maxi range this boiler does not come with the water circuit accessories already incorporated (circulating pump, expansion vessel, safety valve, etc.)

Chaudière à très haut rendement à l'eau (~91,94 %) qui la positionne en classe 5, et à très faible émission de particules fines. La chaudière permet de bénéficier du crédit d'impôt en faveur des économies d'énergie et du développement durable. Chaudière de conception nord-européenne; à la différence de la gamme Hidra 18-24-28-32 et Hidra Maxi elle n'est équipée d'aucun accessoire hydraulique (circulateur, vase d'expansion, soupape de sécurité etc.)

Heizkessel mit hohem Wirkungsgrad (~91,94 %) und sehr geringen Feinstaubemissionen, der die Anforderungen der Klasse 5 voll auf erfüllt. Der Heizkessel ist das ideale Produkt für Personen, die das staatliche Förderprogramm „Conto termico“ in Anspruch nehmen möchten. Der nach nordeuropäischem Vorbild konzipierte Heizkessel verwendet im Vergleich zur Produktreihe Hidra 18-24-28-32 und Hidra Maxi kein hydraulisches Zubehör (Zirkulationspumpe, Expansionsgefäß, Sicherheitsventil, usw.)

Caldera de altísimo rendimiento al agua (~91,94 %) que la sitúa ampliamente en la clase 5 junto con una muy baja emisión de polvo fino. La caldera es un producto ideal para quienes estén interesados en obtener la ayuda gubernamental de la "Cuenta Térmica". Caldera de concesión norte-europea que, a diferencia de la gama Hidra 18-24-28-32 e Hidra Maxi, no posee accesorios hidráulicos a bordo (circulador, tanque de expansión, válvula de seguridad, etc.)

Caldeira de altíssimo rendimento a água (~91,94 %) que a coloca plenamente na classe 5 juntamente com uma baixíssima emissão de poeiras finas. A caldeira é um produto ideal para as pessoas que estiverem interessadas em obter o contributo estatal do Conto Termico (incentivo à produção de energia térmica a partir de fontes renováveis). Caldeira de conceção do norte da Europa que, contrariamente à gama Hidra 18-24-28-32 e Hidra Maxi, não tem acessórios hidráulicos no seu interior (circulador, vaso de expansão, valvula de segurança, etc.)



HIDRA FIVE 31											
	35,5 kW		92 %		74,0 L		330 W		Ø 80 mm		260 Kg
	31,8 kW		200 Kg		230 V ~ 50 Hz		1 M		1050x690x1555		

HIDRA FIVE idro



HIDRA Five 31 blu

CALDERA 34 IDRO



CALDERA 34 KW



Caldera Idro:
7,0-26,0 kW



Caldera Idro
1,8-7,0 kg/h



Caldera Idro:
450-750 m³

 Caldaia legna/pellet progettata per essere installata in locali di servizio sufficientemente areati, può lavorare in modo combinato legna/pellet in automatico, dotata di braciere a sorgente in ghisa che permette ampi periodi di funzionamento senza manutenzione. Caldaia con giro fumi ad alto scambio termico e facile accesso per la pulizia e la manutenzione. Non ha accessori idraulici a bordo (circolatore, vaso di espansione, valvola di sicurezza, ecc.).

High power wood/pellet boiler designed for installation in sufficiently aerated service premises. Can work in an automatic combined way using wood/pellet. Equipped with a cast iron brazier to guarantee long periods of operation without maintenance Boiler with flue gas pass with high heat transfer and easy access for cleaning and maintenance.

Chaudière à bois/pellets conçue pour être installée dans des pièces de service suffisamment aérées, peut travailler de manière combinée avec le bois/les pellets de manière automatique, équipée de brasero à la source en fonte qui permet des grande périodes de fonctionnement sans entretien. Chaudière avec parcours de fumées

█ Holz-/Pelletofen, der für die Installation in ausreichend belüfteten Betriebsräumen geplant wurde. Er kann mit einer Kombination aus Holz und Pellets betrieben werden und ist mit einem Kohlenbecken aus Gusseisen ausgestattet, das lange Betriebszeiten ohne erforderliche Wartungseingriffe ermöglicht. Heizkessel mit Rauchleitplatte mit

 Caldera leña/pellet diseñada para ser instalada en locales de servicio lo suficientemente ventilados, puede funcionar de modo combinado leña/pellet de manera automática, dotada de quemador tipo fuente en aleación que permite amplios períodos de funcionamiento sin necesidad de realizar tareas de mantenimiento. Caldera

 Caldeira a lenha/pellets projectada para ser instalada em locais de serviço suficientemente areados, pode funcionar com uma combinação de lenha/pellets de forma automática, equipada com caldeira em ferro fundido que permite longos períodos de funcionamento sem manutenção. Caldeira com gases de combustão de



CALDERA 34													
	34,0 kW		86 %		64 L		540 W		Ø 100 mm		1202x750x1379		R
	29,5 kW		100 Kg		230V ~ 50 Hz		1" M		600x400x400		350 Kg		

CALDERA idro



CALDERA 34 idro rosso bordeaux